

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

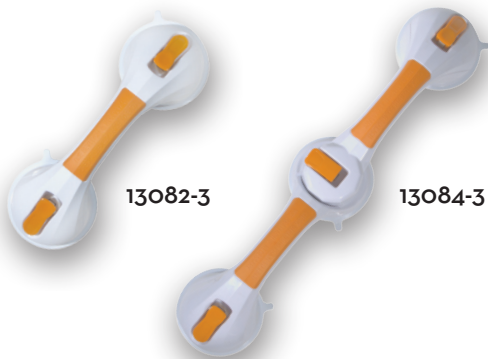
suction cup grab bar
barra de sostén con ventosas
barre d'appui à ventouse



EU Authorized Representative
Drive Medical LTD
Ainley's Industrial Estate
Elland, West Yorkshire,
United Kingdom HX5 9JP

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

grab bar



Easily and securely attached without drilling.

Provides support, security, and the convenience of mobility.

Won't rust or corrode.

Drive Medical Suction Grab Bars are convenient, functional and offered in a variety of sizes to fit any lifestyle. They can be attached quickly and just as easily removed! The suction pads are specifically designed to adhere to any smooth, pore-tight surface without drilling! Push down on the vacuum toggle lever and the handles will remain securely in place.

CAUTION

Grab bar is to be used as a balance assist only. Not for body weight leverage. Always make sure the grab bar is securely attached before each use and always reattach if loose.

Always test the holding grip on each surface, each time you apply the suction pad to prevent accidents.

installation instructions

1. Check the vacuum suction discs and the surface it is to be attached to.
2. Clean the surface thoroughly.
3. Press the rubber discs firmly to the surface. The tilting vacuum levers must be loose at this point and the whole of each rubber disc must lie on the surface.
4. Ensure that the rubber discs are completely on the tile area or other surfaces so that the discs do not cover any grouting lines or other joints. The discs should be positioned at least 1/2" away from all joints.
5. First press down one tilting lever and then the second. The resistance of the negative pressure generated must be clearly felt. The greater the resistance felt on the vacuum lever, the better the suction power of the grab bar. The indicator on the side of the suction cup will change from RED to GREEN when a safe and secure hold is achieved. If you use the bar regularly, you will get a feel for the vacuum strength and the suction power generated.
6. Before each use, test the firm hold of the suction device making sure both indicators are GREEN. If the adhesion seems insufficient, release the rail and reattach again. If the required suction power has not been achieved, the rail should not be used.
7. Item # 13084-3 can easily be adjusted by releasing the middle suction cup and one end suction cup and rotating to the desired position. Once the desired position is achieved (making sure the suction cups do not cover any grouting lines or joints), repeat Step 5 for both suction cups.

removal instructions

1. Release both latches.
2. Slide fingertip under rubber seal at each end to release suction.



INCORRECT



CORRECT

maintenance

1. Always keep the rubber discs clear of oil and dust.
2. Clean the rubber discs with standard household cleaning agents.
3. Never expose the rubber discs to sunlight for long periods otherwise they will quickly lose their elasticity.
4. Check the rubber discs for possible deterioration. If the suction cups show damage, replace immediately.

lifetime limited warranty

Your Drive brand product is warranted to be free of defects in materials and workmanship for the lifetime of the original consumer purchaser.

This device was built to exacting standards and carefully inspected prior to shipment. This Lifetime Limited Warranty is an expression of our confidence in the materials and workmanship of our products and our assurance to the consumer of years of dependable service.

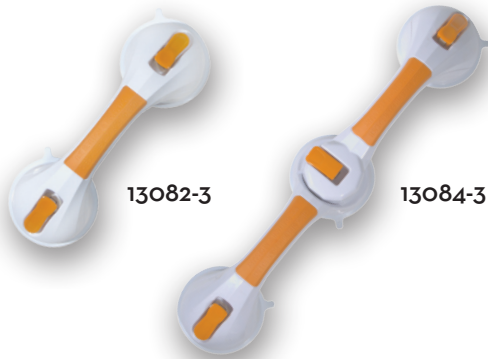
In the event of a defect covered by this warranty, we will, at our option, repair or replace the device.

This warranty does not cover device failure due to owner misuse or negligence, or normal wear and tear. The warranty does not extend to non-durable components, such as rubber accessories, casters, and grips, which are subject to normal wear and need periodic replacement.

If you have a question about your Drive device or this warranty, please contact an authorized Drive dealer.

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

barra de sostén



Se adhiere fácil y firmemente sin perforación.

Proporciona soporte, seguridad y la conveniencia de movilidad.

No se oxida ni corroe.

Las barras de sostén de Drive Medical son cómodas, funcionales y se ofrecen en una variedad de medidas que se ajustan a cualquier estilo de vida. ¡Se pueden adherir y quitar fácil y rápidamente! ¡Las ventosas están específicamente diseñadas para adherirse a cualquier superficie lisa, no porosa, sin perforación! Empuje sobre la palanca de vacío y las manijas permanecerán firmemente en el lugar.

PRECAUCION

La barra de sostén sólo debe usarse como ayuda para mantener el equilibrio, no para sostener el peso del cuerpo. Asegúrese siempre que la barra de sostén esté firmemente adherida antes de cada uso y reajústela siempre que esté floja.

Para prevenir accidentes, controle siempre la empuñadura de sostén en cada superficie cada vez que usted aplica la ventosa.

instrucciones de instalación

1. Controle los discos de succión para producir vacío y la superficie a la cual serán adheridos.
2. Limpie la superficie minuciosamente.
3. Presione los discos de goma firmemente a la superficie. Las palancas basculantes para producir vacío deben estar flojas en este momento y cada disco de goma debe apoyarse completamente sobre la superficie.
4. Asegúrese de que los discos de goma estén completamente apoyados sobre el área del azulejo u otra superficie de tal forma que los discos no cubran ninguna línea de lechada u otras uniones. Los discos deben colocarse a por lo menos · pulgada de todas las uniones.
5. Primero presione hacia abajo una palanca basculante y luego la segunda. Debe sentirse claramente la resistencia de la presión negativa generada. Cuanto mayor es la resistencia sentida en la palanca para generar vacío, mejor es el poder de succión de la barra de sostén. El indicador a un lado de la copa de succión cambiará de ROJO a VERDE cuando se logre una sujeción segura. Si usa la barra con regularidad tendrá la sensación de la fuerza y el poder de succión generados.
6. Antes de cada uso, compruebe la firme sujeción del dispositivo de succión asegurándose que ambos indicadores estén en VERDE. Si la adhesión parece ser insuficiente, afloje el riel y vuelva a asegurarlo. Si el poder de succión requerido no ha sido logrado, no se debe usar el riel.
7. El artículo # 13084-3 puede ajustarse fácilmente al liberar la copa de succión del medio y una de las copas de succión de un extremo y girándolo a la posición deseada. Una vez que se logre la posición deseada (asegurándose que las copas de succión no estén sobre ninguna sección de emboquillado o unión), repita el paso 5 para ambas copas de succión.

instrucciones para quitarla

1. Libere ambas trabas
2. Deslice la punta del dedo bajo la banda de goma en cada extremo para liberar la succión



INCORRECTO



CORRECTO

mantenimiento

1. Mantenga siempre los discos de goma libres de aceite y polvo.
2. Limpie los discos de goma con productos de limpieza para el hogar comunes.
3. Nunca exponga los discos de goma a la luz solar por períodos prolongados de tiempo ya que perderían rápidamente su elasticidad.
4. Revise los discos de goma por posibles deterioros.

garantía limitada de por vida

Su producto marca Drive está garantizado de por vida del comprador-consumidor original de no tener defectos en los materiales y la fabricación.

Este aparato fue construido de acuerdo a estándares rigurosos y cuidadosamente inspeccionado previo a su envío. Esta Garantía Limitada de por Vida es una expresión de nuestra confianza en los materiales y la fabricación de nuestros productos y nuestra seguridad para el consumidor dada por años de servicios confiables.

En el caso de un defecto cubierto por esta garantía, repararemos o reemplazaremos el aparato, de acuerdo a nuestra opinión.

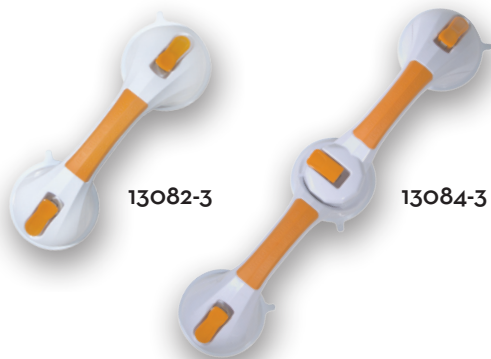
Esta garantía no cubre fallas del aparato debidas a mal uso o negligencia por parte del propietario o por el uso y desgaste normales. Esta garantía no se extiende a los componentes no durables, tales como los accesorios de goma, rueditas y mangos que están sujetos a desgaste normal y necesitan reemplazo periódico.

Si usted tiene preguntas acerca de su aparato Drive o esta garantía, por favor contacte a un representante autorizado de Drive.

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

© 2006 Medical Depot, Inc. Todos los derechos reservados.
Drive es marca registrada de medical depot, Inc.
Port Washington NY 11050 USA Hecho en China

barre d'appui



S'attachent aisément sans besoin de forer.

Assurent le support, la sécurité et la mobilité.

Ne rouillent pas ni ne se corrodent.

Les barres d'appui à ventouse Drive sont pratiques, fonctionnelles et sont disponibles dans une variété de tailles pour satisfaire à tous les styles de vie. Elles s'attachent rapidement et peuvent s'enlever tout aussi rapidement! Les ventouses sont spécifiquement conçues pour adhérer à toutes les surfaces lisses et non poreuses, sans l'aide d'une foreuse ! Appuyez sur le levier de succion et les poignées demeureront fermement en place.

AVERTISSEMENT

La barre d'appui ne doit servir que pour aider à maintenir l'équilibre. Elle ne doit jamais servir à soulever le poids du corps. Avant chaque utilisation, assurez-vous toujours que la barre d'appui adhère fermement et rattachez-la si elle est desserrée.

Pour éviter les accidents, toujours tester la succion des ventouses sur chaque surface avant utilisation.

instructions de montage

1. Vérifiez les ventouses de succion et la surface où la barre d'appui sera posée.
2. Nettoyez soigneusement la surface.
3. Appuyez les ventouses en caoutchouc sur la surface. Les leviers de succion inclinables doivent être relâchés et chaque ventouse doit reposer complètement sur la surface.
4. Assurez-vous que les ventouses en caoutchouc sont bien sur le carrelage ou autre surface afin que les ventouses ne soient pas sur les jointoiments des carreaux ou d'autres joints. Les ventouses doivent être au moins à 1/2 po de tout joint.
5. Appuyez sur le premier levier inclinable, puis sur le second. Vous devez clairement sentir la pression négative que vous dégagez en appuyant sur le levier. Plus la résistance du levier est grande, plus la force de la ventouse est importante. Le témoin situé sur le côté de la ventouse passera du ROUGE au VERT lorsque l'adhérence est adéquate. Si vous utilisez la barre régulièrement, vous vous habituerez à la force de la ventouse et à sa puissance d'aspiration.
6. Avant chaque utilisation, vérifiez que les deux témoins sont VERTS, indiquant une adhérence adéquate. Si la ventouse semble relâchée, enlevez la barre et remplacez-la. Si la force d'aspiration de la ventouse fait défaut, n'utilisez pas la barre.
7. Pour ajuster l'article # 13084-3, libérez la ventouse centrale et une des ventouses aux extrémités et faites pivoter l'article à la position désirée. Lorsque la position vous convient (assurez-vous que les ventouses ne couvrent pas un joint de céramique), répétez l'étape 5 pour les deux ventouses.

instructions pour enlever la barre

1. Relâchez les deux loquets
2. Glissez votre doigt sous la ventouse pour la décoller.



INCORRECT



CORRECT

maintenance

1. Gardez toujours les disques en caoutchouc des ventouses propres et sans résidu graisseux ou poussière.
2. Nettoyez les disques en caoutchouc des ventouses avec un produit de nettoyage domestique ordinaire.
3. Ne jamais exposer les disques en caoutchouc des ventouses au soleil pour une période prolongée sinon ils perdront de leur élasticité.
4. Vérifiez les disques en caoutchouc des ventouses pour toute détérioration possible.

garantie à vie, limitée

Ce produit Drive est garanti d'être exempt de tout défaut de matériau, de fabrication ou de main d'oeuvre, auprès du propriétaire original et ce, pour la durée de la vie de celui-ci.

Cet appareil a été fabriqué selon des normes de qualité rigoureuses et inspecté avant de quitter l'usine. Cette garantie à vie limitée, est un témoignage de la confiance que nous portons aux matériaux, à la main d'oeuvre, ainsi qu'aux procédés de fabrication requis pour produire nos appareils afin qu'ils puissent vous assister de manière fiable et sécuritaire pendant de nombreuses années.

Dans l'éventualité où un bris devait survenir en cours d'utilisation de l'un de nos produits, nous nous engageons, à notre discrétion, à assurer selon le cas, la réparation ou le remplacement de l'appareil.

Cette garantie ne peut être invoquée dans les cas d'usage inapproprié de l'appareil, en cas de négligence ou d'usure normale. Cette garantie ne couvre pas les pièces qui, de par leur nature, ont une durée de vie plus courte, tel que les embouts de caoutchouc, poignées de mousse, roues et pneus, qui doivent être périodiquement remplacés.

Pour toute question sur cet appareil ou sur sa garantie, veuillez svp, contacter votre détaillant autorisé de produits Drive.

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

© 2006 Medical Depot, Inc. Tous droits réservés.
Drive est une marque de commerce de Medical Depot, Inc.
Port Washington, NY 11050 USA Fabriqué en Chine

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM

drive
WWW.DRIVEMEDICAL.COM